

SILVERCREST®



IONIC HAIR DRYER SHAC 2400 C2

(PL)

SUSZARKA DO WŁOSÓW Z JONIZACJĄ

Instrukcja obsługi

(LV)

FĒNS AR JONIZĒJOŠO FUNKCIJU

Lietošanas pamācība

(EE)

IOONFÖÖN

Kasutusjuhend

(DE)

(AT)

(CH)

IONEN-HAARTROCKNER

Bedienungsanleitung

IAN 377404_2110

PL

LV



PL

Przed przeczytaniem proszę rozłożyć stronę z ilustracjami, a następnie proszę zapoznać się z wszystkimi funkcjami urządzenia.

EE

Pöörake enne lugemist joonistega lehekülg lahti ja tutvuge seejärel seadme kõikide funktsioonidega.

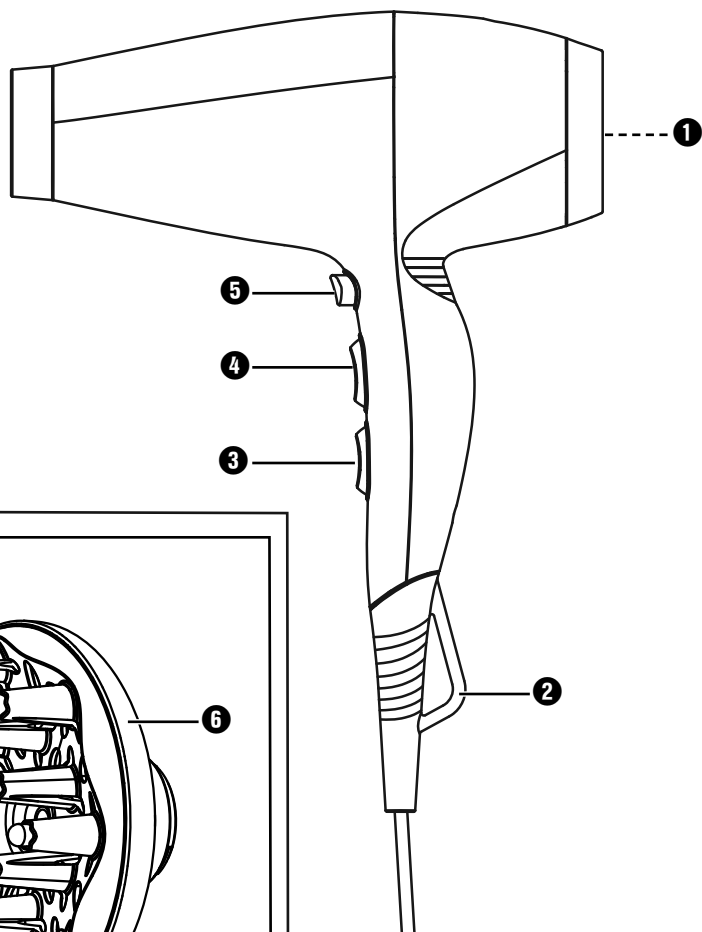
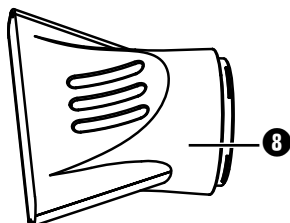
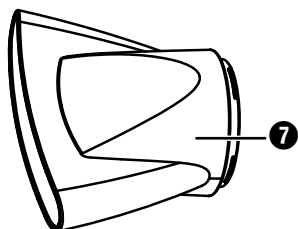
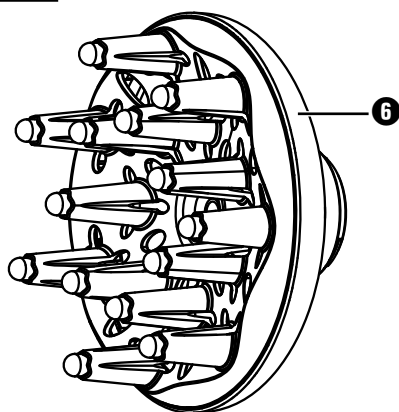
LV

Pirms lasišanas atlokiēt lappusi ar attēliem un pēc tam iepazīstieties ar visām ierīces funkcijām.

DE AT CH

Klappen Sie vor dem Lesen die Seite mit den Abbildungen aus und machen Sie sich anschließend mit allen Funktionen des Gerätes vertraut.

PL	Instrukcja obsługi	Strona	1
EE	Kasutusjuhend	Lehekülg	13
LV	Lietošanas pamācība	Lappuse	25
DE/AT/CH	Bedienungsanleitung	Seite	37

A**B**

Spis treści

Wstęp	2
Prawa autorskie	2
Zastosowanie zgodne z przeznaczeniem	2
Zakres dostawy	2
Utylizacja opakowania	3
Opis urządzenia	3
Dane techniczne	3
Wskazówki bezpieczeństwa	4
Obsługa	6
Stopień grzania i nadmuchu	6
Stopień chłodzenia / Funkcja Cool Shot	7
Funkcja jonizacji	7
Zakładanie / zdejmowanie końcówek	8
Suszenie i modelowanie włosów	8
Czyszczenie	9
Czyszczenie obudowy	9
Czyszczenie kratki wlotu powietrza	9
Przechowywanie	10
Usuwanie usterek	10
Utylizacja urządzenia	10
Gwarancja Kompernaß Handels GmbH	11
Serwis	12
Importer	12



Przeczytaj uważnie instrukcję obsługi, w szczególności wskazówki bezpieczeństwa.

Wstęp

Gratulujemy zakupu nowego urządzenia.

Wybrany produkt charakteryzuje się wysoką jakością. Instrukcja obsługi jest częścią składową produktu. Zawiera ona ważne informacje na temat bezpieczeństwa, użytkowania i utylizacji. Przed rozpoczęciem użytkowania produktu należy zapoznać się ze wszystkimi wskazówkami dotyczącymi obsługi i bezpieczeństwa. Produkt należy użytkować wyłącznie zgodnie z zamieszczonym tu opisem oraz w podanym zakresie zastosowań. W przypadku przekazania urządzenia osobie trzeciej należy dołączyć do niego również całą dokumentację.

Prawa autorskie

Niniejszy dokument jest chroniony prawem autorskim.

Wszelkie rodzaje powielania lub przedruku, także we fragmentach, jak również reprodukcja ilustracji, również w zmienionym stanie, są dozwolone wyłącznie po uzyskaniu pisemnej zgody producenta.

Zastosowanie zgodne z przeznaczeniem

Suszarka do włosów służy do suszenia i modelowania tylko naturalnych włosów. Nie wolno jej używać do suszenia peruk ani wstawek z włosów syntetycznych. Suszarka do włosów jest przeznaczona wyłącznie do użytku domowego. Przestrzegać wszystkich informacji, znajdujących się w niniejszej instrukcji obsługi, a w szczególności wskazówek bezpieczeństwa. Urządzenie nie jest przeznaczone do celów komercyjnych ani przemysłowych.

Inny sposób użycia lub użycie wykraczające poza powyższy zakres uznaje się za niezgodne z przeznaczeniem. Wszelkie roszczenia z tytułu szkód wynikających z użytkowania niezgodnego z przeznaczeniem są wykluczone. Ryzyko takich działań ponosi wyłącznie użytkownik.

Zakres dostawy

Urządzenie dostarczane jest standardowo z następującymi elementami:

- Suszarka do włosów z jonizacją
- 2 dysze do modelowania
- Dyfuzor objętościowy
- Instrukcja obsługi

- 1) Wyjmij z kartonu wszystkie elementy urządzenia oraz instrukcję obsługi.
- 2) Usuń wszystkie elementy opakowania.
- 3) Wyczyść dokładnie wszystkie elementy urządzenia w sposób opisany w rozdziale „Czyszczenie”.

WSKAZÓWKA

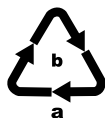
- Sprawdź kompletność dostawy oraz czy nie ma widocznych uszkodzeń.
- W przypadku niekompletnej dostawy bądź wystąpienia uszkodzeń wskutek wadliwego opakowania lub transportu, skontaktuj się z infolinią serwisową (patrz rozdział „Serwis”).

Utylizacja opakowania

Opakowanie chroni urządzenie przed uszkodzeniem podczas transportu. Materiały opakowaniowe są przyjazne dla środowiska i można poddać je procesowi recyklingu.



Oddanie opakowania do punktu zbiórki surowców wtórnych pozwoli zaoszczędzić surowce naturalne i zmniejszyć ilość odpadów. Zbędne materiały opakowaniowe należy usuwać zgodnie z lokalnymi przepisami.



Opakowania należy utylizować w sposób przyjazny dla środowiska. Przestrzegać oznaczeń na różnych materiałach opakowaniowych i w razie potrzeby utylizuj je zgodnie z zasadami segregacji odpadów. Materiały opakowaniowe są oznaczone skrótami (a) i cyframi (b) w następujący sposób:

1-7: tworzywa sztuczne,

20-22: papier i tektura,

80-98: kompozyty.

WSKAZÓWKA

- W miarę możliwości zachowaj oryginalne opakowanie na czas trwania gwarancji, by w razie odsyłania urządzenia móc je prawidłowo zapakować.

Opis urządzenia

Rysunek A:

- 1 Kratka wlotu powietrza
- 2 Ucho do zawieszania
- 3 Przetłacznik stopni nadmuchu (2 stopnie)
- 4 Przetłacznik stopni grzania (3 stopnie)
- 5 Przycisk zimnego powietrza ❄️ (funkcja Cool Shot)

Rysunek B:

- 6 Dyfuzor objętościowy
- 7 Szeroka dysza do modelowania (do szybkiego suszenia)
- 8 Wąska dysza do modelowania (do precyzyjnego modelowania)

Dane techniczne

Napięcie zasilania	220 - 240 V ~ (prąd przemienny), 50/60 Hz
Moc znamionowa	2000 - 2400 W
Klasa ochrony	II / □ (podwójna izolacja)

Wskazówki bezpieczeństwa

NIEBEZPIECZEŃSTWO PORAŻENIA PRĄDEM ELEKTRYCZNYM

- ▶ Suszarkę podłączaj zawsze do prawidłowo zainstalowanego gniazda zasilania o napięciu zgodnym z wartością podaną na tabliczce znamionowej.
- ▶ Suszarki nie wolno zanurzać w cieczy. Ponadto należy uważać, aby żadna ciecz dostała się do wnętrza obudowy suszarki. Nie wolno wystawiać urządzenia na działanie wilgoci ani używać go na otwartej przestrzeni. W przypadku dostania się cieczy do wnętrza obudowy urządzenia należy natychmiast wyciągnąć wtyk z gniazda sieciowego i oddać urządzenie do naprawy przez wykwalifikowanego specjalistę.
- ▶ W razie jakichkolwiek problemów eksploatacyjnych oraz przed czyszczeniem suszarki do włosów należy wyciągnąć wtyk sieciowy z gniazda zasilania.
- ▶ Wyjmując wtyk sieciowy z gniazda zasilania nie wolno ciągnąć za sam kabel.
- ▶ Nie nawijać kabla sieciowego na suszarce do włosów. Urządzenie należy chronić przed uszkodzeniami.
- ▶ W przypadku uszkodzenia kabla zasilającego należy zlecić jego wymianę producentowi w punkcie serwisowym lub osobie posiadającej odpowiednie kwalifikacje. Dzięki temu unikniemy poważnych zagrożeń.
- ▶ Nie zginać ani nie zakleszczać kabla sieciowego, a także rozkładać go w taki sposób, aby nikt przypadkowo na nim stanął ani się o niego nie potknął.
- ▶ Nie używać przedłużaczy.
- ▶ Nie wolno otwierać obudowy suszarki do włosów ani samodzielnie naprawiać urządzenia. Stanowi to poważne zagrożenie i powoduje wygaśnięcie gwarancji. Uszkodzoną suszarkę do włosów należy naprawiać w specjalistycznych firmach.

⚠ NIEBEZPIECZEŃSTWO PORAŻENIA PRĄDEM ELEKTRYCZNYM

- ▶ Bezpośrednio po użyciu suszarkę należy odłączyć od źródła prądu. Jedynie po wyciągnięciu wtyku sieciowego z gniazda zasilania uzyskujemy pewność, że urządzenie nie znajduje się pod napięciem.
- ▶ Suszarkę, kabel sieciowy i wtyk należy chwytać wyłącznie suchymi rękoma.
- ▶ Gdy korzystasz z urządzenia w łazience, po jego użyciu należy wyciągnąć wtyk sieciowy z gniazda zasilania, ponieważ bliskość wody stanowi zagrożenie, nawet jeśli urządzenie jest wyłączone.



Nigdy nie używaj urządzenia w pobliżu wody, szczególnie koło umywalki, wanny lub innych zbiorników na wodę.

Bliskość wody stanowi poważne zagrożenie nawet przy wyłączonym urządzeniu. Z tego względu po każdym użyciu należy wyjmować wtyk z gniazda. Jako dodatkową ochronę przed porażeniem prądem elektrycznym zaleca się zainstalowanie w obwodzie elektrycznym łazienki wyłącznika różnicowo-prądowego o znamionowym prądzie zadziałania nie większym niż 30 mA. W tej sprawie należy skonsultować się z elektrykiem.

⚠ OSTRZEŻENIE! NIEBEZPIECZEŃSTWO OBRAŻEŃ!

- ▶ To urządzenie może być używane przez dzieci od 8. roku życia oraz przez osoby o zmniejszonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub też osoby nieposiadające odpowiedniego doświadczenia i/lub wiedzy, wyłącznie pod nadzorem lub po przeszkoleniu w zakresie bezpiecznego używania urządzenia oraz wynikających z niego zagrożeń.
- ▶ Dzieciom nie wolno bawić się urządzeniem.
- ▶ Czyszczenie i konserwacja przez użytkownika nie mogą być wykonywane przez dzieci, chyba że pod odpowiednim nadzorem.

⚠ OSTRZEŻENIE! NIEBEZPIECZEŃSTWO OBRAŻEŃ!

- ▶ Włączonej suszarki do włosów nigdy nie wolno odkładać na bok ani zostawiać jej bez nadzoru.
- ▶ Suszarki do włosów nie wolno włączać, gdy upadła ona na ziemię lub jest uszkodzona. Sprawdzenie i ewentualną naprawę urządzenia zlecać wykwalifikowanemu specjalście.
- ▶ Nigdy nie odkładać suszarki do włosów w pobliżu źródeł ciepła oraz chronić kabel sieciowy przed uszkodzeniami.
- ▶ W czasie używania suszarki nie zastaniać kratki wlotu powietrza. Czyścić urządzenie w regularnych odstępach czasu.
- ▶ W czasie pracy suszarka do włosów nagrzewa się. Rozgrzaną suszarkę należy trzymać wyłącznie za uchwyt.

WSKAZÓWKA

- ▶ Przełączanie produktu pomiędzy 50 a 60 Hz nie wymaga żadnych działań ze strony użytkownika. Produkt przystosowuje się zarówno do częstotliwości 50 Hz, jak i 60 Hz.

Obsługa

Stopnie grzania i nadmuchu

WSKAZÓWKA

- ▶ Przed pierwszym użyciem suszarki do włosów pozostaw ją na ok. 2 – 3 minuty działającą na najwyższym poziomie pracy nadmuchu i grzania. W ten sposób usunięte zostaną pozostałości produkcyjne, które mogą nadal znajdować się wewnątrz urządzenia.

- 1) Włóż wtyk sieciowy do gniazda zasilania.
- 2) Włącz suszarkę do włosów przełącznikiem stopni nadmuchu **3**.

Suszarka do włosów posiada dwa przełączniki funkcyjne. Można nimi oddzielnie wybrać siłę strumienia powietrza (przełącznik stopni nadmuchu **3**) oraz stopień grzania (przełącznik stopni grzania **4**):

Stopień nadmuchu

0	suszarka jest wyłączona
	lekki strumień powietrza
	silny strumień powietrza

Stopień grzania

	niski stopień grzania
	średni stopień grzania
	wysoki stopień grzania

- 3) Po użyciu wyłącz suszarkę, ustawiając przełącznik stopni nadmuchu **3** w położeniu „0”. Następnie wyciągnij wtyk z gniazda zasilania.

Stopień chłodzenia / Funkcja Cool Shot

Przyciskiem zimnego powietrza **5**  można uruchomić strumień zimnego powietrza. Działa to przy słabym i silnym strumieniu powietrza, a także przy średnim i wysokim stopniu grzania. Niski stopień grzania jest bez funkcji grzania. Dopóki chcesz uzyskać zimny strumień powietrza, trzymaj wciśnięty przycisk nadmuchu zimnego powietrza **5** . Jeżeli zimny strumień powietrza nie jest potrzebny, puść przycisk nadmuchu zimnego powietrza **5** .

Funkcja jonizacji

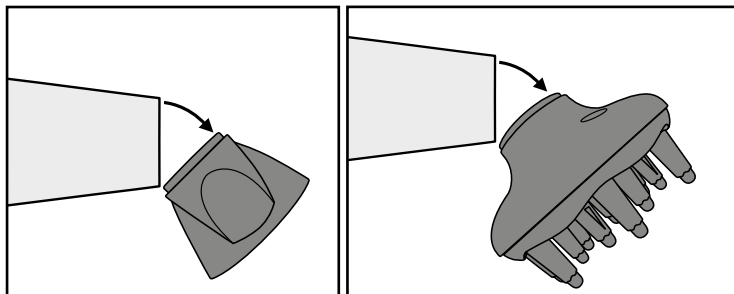
Włosy wysuszone suszarką zostają naładowane elektrostatycznie i zaczynają „się unosić”.

Funkcja jonizacji neutralizuje i przeciwdziała naładowaniu elektrostatycznemu włosów. Włosy stają się miękkie, elastyczne, mają ładny połysk i dają się łatwo układać.

Należy jednak pamiętać, że funkcja jonizacji działa optymalnie tylko bez końcówek (dyfuzor objętościowy **6** / szeroka dysza do modelowania **7** / wąska dysza do modelowania **8**), ponieważ końcówki zakłócają nanoszenie jonów na włosy. Jeśli chce się optymalnie wykorzystać funkcję jonizacji, należy stosować suszarkę do włosów bez założonych końcówek.

Zakładanie / zdejmowanie końcówek

- Aby założyć jedną z końcówek (szeroka dysza do modelowania ⑦, wąska dysza do modelowania ⑧, dyfuzor objętościowy ⑨), załóż ją z przodu na suszarkę, wywierając lekki nacisk w taki sposób, aby końcówka się zatrzasknęła i była równo założona na suszarce.
- Przed zdjęciem końcówki zawsze poczekaj, aż ostygnie.
Zdejmij schłodzoną końcówkę z suszarki do włosów, zginając ją w dół.



Suszenie i modelowanie włosów

- W celu szybkiego wysuszenia włosów zalecamy rozpocząć suszenie od włączenia suszarki przez chwilę na dużą siłę nadmuchu i grzania. W celu ułożenia fryzury, po przesuszeniu włosów zmniejsz zakres nawiewu i ogrzewania.
- Za pomocą szerokiej dyszy do modelowania ⑦ można szczególnie szybko wysuszyć poszczególne partie włosów, ponieważ skupiony strumień powietrza jest wypuszczany przez szeroką dyszę do modelowania ⑦.
- Wąska dysza do modelowania ⑧ umożliwia precyzyjne układanie i modelowanie włosów. Strumień powietrza jest lekko osłabiany przez otwory z boku wąskiej dyszy do modelowania ⑧, co umożliwia precyzyjne ułożenie włosów.
- Aby ułożyć naturalne loki / naturalne fale lub nadać fryzurze objętości, użyj dyfuzora objętościowego ⑨. Aby modelować naturalne loki / naturalne fale, trzymaj głowę przechyloną w dół i umieść włosy luźno na dyfuzorze objętościowym ⑨. Podczas suszenia, powoli obracaj suszarkę do włosów w tę i z powrotem. Przed rozczesaniem włosów odczekaj chwilę do ich ostygnięcia. Dzięki temu fryzura się nie popsuje.
Aby nadać fryzurze większą objętość u nasady włosów, ustaw maksymalnie średni poziom grzania (patrz rozdział *Stopień grzania i nadmuchu*). Trzymaj głowę w pozycji pionowej i przytrzymaj dyfuzor objętościowy ⑨ przy głowie. Powoli przesuwaj suszarkę do włosów tam i z powrotem tak, aby końcówki dyfuzora objętościowego ⑨ delikatnie masowały skórę głowy.
- W celu schłodzenia włosów możesz użyć przycisku nadmuchu zimnego powietrza „Funkcja Cool Shot” (patrz rozdział *Stopień chłodzenia / Funkcja Cool Shot*).

Czyszczenie

NIEBEZPIECZEŃSTWO PORAŻENIA PRĄDEM ELEKTRYCZNYM

- ▶ Przed czyszczeniem urządzenia najpierw wyjmij wtyk z gniazda zasilania.
- ▶ Podczas czyszczenia nigdy nie zanurzaj urządzenia w wodzie ani w żadnej innej cieczy!
- ▶ Przed ponownym włączeniem suszarki do włosów poczekaj, aż będzie ona zupełnie sucha.

OSTRZEŻENIE! NIEBEZPIECZEŃSTWO OBRAŻEŃ!

- ▶ Przed czyszczeniem należy odczekać do wystarczającego ostygnięcia urządzenia.

UWAGA! SZKODY MATERIALNE!

- ▶ Nie stosuj agresywnych środków czyszczących ani rozpuszczalników. Mogą one uszkodzić powierzchnię.

Czyszczenie obudowy

- Do czyszczenia obudowy i nasadek używaj szmatki lekko zwilżonej wodą z mydłem.

Czyszczenie kratki wlotu powietrza

OSTRZEŻENIE! ZAGROŻENIE POŻAROWE!

- ▶ Kratkę wlotu powietrza **1** czyść regularnie miękką szczotką.

- 1) Obróć kratkę wlotu powietrza **1** trochę w lewo, aby można ją było zdemontować z suszarki do włosów.
- 2) Wyczyść otwory kratki wlotu powietrza **1** miękką szczoteczką.
- 3) Załóż kratkę wlotu powietrza **1** ponownie na suszarkę do włosów, aby wypustki na kratce wlotu powietrza **1** weszły w wycięcia znajdujące się na suszarce do włosów. Obróć kratkę wlotu powietrza **1** nieznacznie w prawo, aż się zablokuje i będzie mocno osadzona na obudowie.

Przechowywanie

UWAGA! SZKODY MATERIALNE!

- Suszarkę można pakować i przewozić dopiero po jej ostygnięciu. W przeciwnym wypadku można spowodować uszkodzenie innych przedmiotów.
- Czyścić suszarkę do włosów w sposób opisany w rozdziale „Czyszczenie”.
- Podczas przechowywania suszarkę do włosów można również zawiesić za ucho do zawieszania ②.
- Suszarkę do włosów należy przechowywać w czystym, wolnym od pyłów i suchym miejscu.

Usuwanie usterek

Jeśli suszarka nie będzie działała prawidłowo, należy wyciągnąć wtyk z gniazda zasilania i odczekać kilka minut, aby ostygła. Urządzenie jest wyposażone w zabezpieczenie przed przegrzaniem!

Jeśli urządzenie nadal nie będzie działało prawidłowo, należy zwrócić się do punktu serwisowego wskazanego w rozdziale „Serwis”.

Utylizacja urządzenia



W żadnym przypadku nie wyrzucaj urządzenia do zwykłych śmieci domowych. Ten produkt podlega dyrektywie europejskiej 2012/19/EU.

Zużyte urządzenie należy oddać do certyfikowanego zakładu utylizacji odpadów lub do komunalnego zakładu oczyszczania. Należy przestrzegać aktualnie obowiązujących przepisów. W razie pytań i wątpliwości odnośnie zasad utylizacji należy zwrócić się do miejscowego zakładu utylizacji odpadów.



Informacji na temat możliwości utylizacji wyeksploatowanego produktu udziela urząd gminy lub miasta.

Gwarancja Kompernaß Handels GmbH

Szanowny Kliencie,

To urządzenie objęte jest 3-letnią gwarancją, licząc od daty zakupu. W przypadku wad tego produktu, masz gwarantowane ustawowo prawa w stosunku sprzedawcy. Te ustawowe prawa nie są ograniczone przez nasze opisane poniżej warunki gwarancji.

Warunki gwarancji

Okres gwarancji rozpoczyna się od daty zakupu. Należy zachować paragon. Jest on wymagany jako dowód zakupu.

Jeżeli w ciągu trzech lat od daty zakupu produktu ujawni się w nim wada materiałowa lub produkcyjna, produkt zostanie wedle naszego uznania nieodpłatnie naprawiony, wymieniony na nowy lub zostanie zwrócona jego cena. Warunkiem spełnienia tego świadczenia gwarancyjnego jest dostarczenie w trakcie tego trzyletniego okresu uszkodzonego urządzenia wraz z dowodem zakupu (paragonem) oraz krótkim opisem wady i daty jej wystąpienia.

Jeżeli wada jest objęta naszą gwarancją, otrzymasz z powrotem naprawiony lub nowy produkt. Zgodnie z art. 581 § 1 polskiego kodeksu cywilnego wraz z wymianą produktu lub jego istotnej części rozpoczyna się nowy okres gwarancyjny.

Okres gwarancji i ustawowe roszczenia gwarancyjne

Wykonanie usługi gwarancyjnej nie przedłuża okresu gwarancji. Dotyczy to również wymienionych i naprawionych części. Wszelkie szkody i wady wykryte w chwili zakupu należy zgłosić bezpośrednio po rozpakowaniu urządzenia. Po upływie okresu gwarancji wszelkie naprawy są wykonywane odpłatnie.

Zakres gwarancji

Urządzenie zostało starannie wyprodukowane i poddane przed wysyłką skrupulatnej kontroli jakości.

Gwarancja obejmuje wady materiałowe lub produkcyjne. Niniejsza gwarancja nie obejmuje części produktu, podlegających normalnemu zużyciu, ani uszkodzeń części łatwo łamiwych, np. przetłaczników, akumulatorów, lub części wykonanych ze szkła.

Niniejsza gwarancja traci swoją ważność, jeśli produkt został uszkodzony, nie używano go prawidłowo lub nie serwisowano należycie. W celu zapewnienia prawidłowego stosowania produktu należy ściśle przestrzegać wszystkich instrukcji wymienionych w instrukcjach obsługi. Należy bezwzględnie unikać zastosowania oraz postępowania, których odradza się w instrukcji obsługi lub przed którymi się w niej ostrzega.

Produkt przeznaczony jest wyłącznie do użytku domowego, a nie do zastosowań komercyjnych. Niewłaściwe użytkowanie urządzenia, używanie go w sposób niezgodny z jego przeznaczeniem, użycie siły lub ingerencja w urządzenie, dokonywana poza naszymi autoryzowanymi punktami serwisowymi, powodują utratę gwarancji.

Realizacja zobowiązań gwarancyjnych

W celu zapewnienia szybkiego załatwienia sprawy, postępuj zgodnie z poniższymi wskazówkami:

- W przypadku wszelkich pytań przygotuj paragon fiskalny oraz numer artykułu (IAN) 377404_2110 jako dowód zakupu.
- Numer artykułu można znaleźć na tabliczce znamionowej na produkcie, wygrawerowany na urządzeniu, zapisany na stronie tytułowej instrukcji obsługi (w dolnym lewym rogu) lub na naklejce z tyłu bądź na spodzie urządzenia.
- W przypadku wystąpienia błędów działania lub innych wad, prosimy o kontakt z odpowiednim działem serwisu **telefonicznie** lub **przez e-mail**.
- Zarejestrowany jako wadliwy produkt możesz wtedy wraz z dołączonym dowodem zakupu (paragonem) oraz opisem i datą wystąpienia usterki wysłać nieodpłatnie przekazany wcześniej adres serwisu.



Na stronie www.lidl-service.com możesz pobrać te i wiele innych instrukcji, filmów o produktach oraz oprogramowanie instalacyjne.

Za pomocą tego kodu QR możesz przejść bezpośrednio na stronę serwisu Lidl (www.lidl-service.com), gdzie możesz otworzyć instrukcję obsługi, wpisując numer artykułu (IAN) 377404_2110.

Serwis



Serwis Polska

Tel.: 22 397 4996

E-Mail: kompernass@lidl.pl

IAN 377404_2110

Importer

Pamiętaj, że poniższy adres nie jest adresem serwisu.

Skontaktuj się najpierw z odpowiednim punktem serwisowym.

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

NIEMCY

www.kompernass.com

Sisukord

Sissejuhatus	14
Autoriõigus	14
Sihipärane kasutamine	14
Tarnekomplekt	14
Pakendi jäätmekäitlus	15
Seadme kirjeldus	15
Tehnilised andmed	15
Ohutusjuhised	16
Käsitsemine	18
Kuumutus- ja puhuriastmed	18
Jahutusaste / Cool-Shoti funktsioon	19
Ioniseerimisfunktsioon	19
Otsakute paigaldamine/eemaldamine	19
Juuste kuivatamine ja koolutamine	20
Puhastamine	20
Korpuse puhastamine	20
Õhu sissetõmbevõre puhastamine	21
Hoiustamine	21
Väärtalitluste kõrvaldamine	21
Seadme jäätmekäitlus	21
Kompernaß Handels GmbH garantii	22
Teenindus	23
Importija	23



Lugege kasutusjuhend, iseäranis ohutusjuhised, tähelepanelikult läbi.

Sissejuhatus

Palju õnne uue seadme ostu puhul.

Te otsustasite sellega kvaliteetse toote kasuks. Kasutusjuhend on selle toote osa. See sisaldab olulisi juhiseid ohutuse, kasutamise ja jäätmekäitluse kohta. Tutvuge enne toote kasutamist kõikide käsitsus- ja ohutusjuhistega. Kasutage toodet ainult kirjeldatud viisil ja nimetatud kasutusvaldkondades. Andke toote edasiandmisel kolmandatele isikutele kõik dokumendid kaasa.

Autoriõigus

Käesolev dokumentatsioon on kaitstud autoriõigustega.

Igasugune paljundamine või järeletrükkimine, ka väljavõtteliselt, ning jooniste reprodutseerimine, ka muudetud kujul, on lubatud ainult tootja kirjalikul nõusolekul.

Sihipärane kasutamine

Fööni kasutatakse inimeste juuste, mitte mingil juhul parukate ja sünteetilisest materjalidest juukseosade kuivatamiseks ja soengute tegemiseks. Te tohite fööni kasutada ainult kodumajapidamises. Järgige ka kogu käesolevas kasutusjuhendis sisalduvat teavet, iseäranis ohutusjuhiseid. See seade ei ole ette nähtud tööstuslikuks või tööstuslikuks otstarbeks.

Muud või sellest erinevat kasutamist loetakse mittesihipäraseks. Mittesihipärasest kasutamisest tulenevate kahjude korral on igasugused kahjunõuded välistatud. Riski kannab ainult kasutaja.

Tarnekomplekt

Seade tarnitakse seeriaviisiliselt koos järgmiste osadega:

- loonföön
- 2 koolutusotsikut
- Difuusor
- Kasutusjuhend

- 1) Võtke kõik seadme osad ja kasutusjuhend karbist välja.
- 2) Eemaldage kogu pakkematerjal.
- 3) Puhastage kõik seadme osad peatükis „Puhastamine” kirjeldatud viisil.

JUHIS

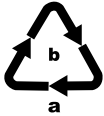
- Kontrollige tarnekomplekti kompleksust ja nähtavate kahjustuste esinemist.
- Kui tarnekomplekt ei ole täielik, või kui tuvastate puudulikust pakendamisest või transpordist põhjustatud kahjustusi, pöörduge teeninduse poole (vt peatükki „Teenindus”).

Pakendi jäätmekäitlus

Pakend kaitseb seadet transpordikahjustuste eest. Pakkematerjalid on valitud keskkonnasõbralike ja jäätmekäitlusalaste seisukohtade järgi ja on seetõttu korduvkasutatavad.



Pakendi uuesti ringlusesse andmine säästab tooraineid ja vähendab jäätmete tekkimist. Käidelge enam mittevajalik pakkematerjal kohalike kehtivate eeskirjade kohaselt.



Jälgige erinevate pakkematerjalide tähistusi ja vajadusel käidelge need sorteeritult. Pakkematerjalid on tähistatud lühenditega (a) ja numbritega (b), millel on järgmine tähendus: 1–7: plastid, 20–22: paber ja papp, 80–98: komposiitmaterjalid.

JUHIS

- Hoidke originaalpakend võimalusel garantiiaja jooksul alles, et seadet saaks garantiijuhthumil nõuetekohaselt pakkida.

Seadme kirjeldus

Joonis A:

- 1 Õhu sissetõmbevõre
- 2 Riputusaas
- 3 Puhuriastmete lüliti (2 astet)
- 4 Kuumutusastmete lüliti (3 astet)
- 5 Külma õhu klahv ❄️ (Cool-Shoti funktsioon)

Joonis B:

- 6 Difuusor
- 7 Lai koolutusotsik (kiireks kuivatamiseks)
- 8 Kitsas koolutusotsik (täpseks koolutamiseks)

Tehnilised andmed

Võrgupinge	220 – 240 V ~ (vahelduvvool), 50/60 Hz
Nimivõimsus	2000 – 2400 W
Kaitseklass	II/□ (kahekordne isolatsioon)

Ohutusjuhised

ELEKTRILÖÖGI OHT

- ▶ Ühendage föön ainult eeskirjadekohaselt paigaldatud tüübisildile vastava võrgupingega pistikupessa.
- ▶ Te ei tohi fööni mitte mingil juhul asetada vedeliku sisse ja lasta vedelikel tungida fööni korpusesse. Te ei tohi lasta seadmele mõjuda niiskusel ja kasutada seadet välistingimustes. Juhul kui vedelik tungib siiski seadme korpusse, tõmmake seadme võrgupistik koheselt pistikupesast välja ja laske seade kvalifitseeritud spetsialistil remontida.
- ▶ Talitlushäirete korral ja enne fööni puhastamist tõmmake alati võrgupistik pistikupesast välja.
- ▶ Tõmmake võrgupistik pistikupesast välja, ärge tõmmake kaablist.
- ▶ Ärge kerige ühenduskaablit ümber fööni ja kaitske ühenduskaablit kahjustuste eest.
- ▶ Kui selle seadme ühenduskaablit kahjustatakse, tuleb see ohtude vältimiseks lasta tootjal, tema klienditeenindusel või sarnase kvalifikatsiooniga isikul asendada.
- ▶ Ärge murdke ega muljuge ühenduskaablit ja paigutage ühenduskaabel nii, et keegi ei saaks selle peale astuda või sellele komistada.
- ▶ Te ei tohi kasutada pikenduskaableid.
- ▶ Te ei tohi fööni korpusst avada või remontida. Vastasel juhul ei ole ohutus enam tagatud ja garantii kaotab kehtivuse. Laske defektset fööni remontida ainult kvalifitseeritud spetsialistil.
- ▶ Lahutage oma föön koheselt pärast kasutamist vooluvõrgust. Föön on täielikult vooluvaba ainult siis, kui tõmbate võrgupistiku pistikupesast välja.
- ▶ Ärge mitte kunagi võtke föönist, ühenduskaablist ja -pistikust kinni märgade kätega.

⚠ ELEKTRILÖÖGI OHT

- Kui fööni kasutatakse vannitoas, tuleb pärast kasutamist pistik välja tõmmata, sest vee lähedus kätkeb endas ohtu, seda ka siis, kui föön on välja lülitatud.



Ärge mitte kunagi kasutage seadet vee läheduses, iseäranis valamute, vannide või muude mahutite juures. Vee lähedus kätkeb endas ohtu ka siis, kui seade on välja lülitatud. Tõmmake seetõttu iga kord pärast kasutamist võrgupistik välja. Täiendava kaitsena on soovitatav vannitoa voluluringi paigaldada mitte üle 30 mA nominaalse rakendusvooluga rikkevoolukaitse. Küsige nõu oma elektrikalisikult.

⚠ HOIATUS! VIGASTUSOHT!

- Seda seadet tohivad kasutada 8-aastased ja vanemad lapsed, samuti piiratud füüsiliste, sensoorsete või vaimsete võimetega isikud, või isikud, kellel ei ole piisavalt kogemusi ja/või teadmisi, kui on tagatud nende järelevalve, või neid on juhendatud seadme ohutu kasutamise osas ning nad on sellest tulenevatest ohtudest aru saanud.
- Lapsed ei tohi seadmega mängida.
- Lapsed ei tohi seadet puhastada ega teha kasutaja poolt tehtavat hooldust, välja arvatud juhul, kui nad on järelevalve all.
- Ärge pange fööni mitte kunagi sisselülitatud olekus käest ära ja ärge jätke sisselülitatud seadet mitte kunagi järelevalveta.
- Kui föön on maha kukkunud või kahjustatud, ei tohi te seda enam kasutada. Laske seadet kvalifitseeritud spetsialistil kontrollida ja vajadusel remontida.
- Ärge asetage fööni mitte kunagi soojusallikate lähedale ja kaitske ühenduskaablit kahjustuste eest.
- Ärge katke õhu sissetõmbevõre kasutamise ajal kinni. Puhastage seda regulaarselt.

HOIATUS! VIGASTUSOHT!

- Föön kuumeneb kasutamisel. Hoidke kuuma fööni ainult käepidemest.

JUHIS

- Toote ümberseadmiseks sageduste 50 ja 60 Hz vahel ei pea kasutaja midagi tegema. Toode kohandub nii sagedusega 50 kui ka 60 Hz.

Käsitsemine

Kuumutus- ja puhuriastmed

JUHIS

- Laske föönil enne esimest kasutamist umbes 2 – 3 minutit kõrgeimal puhuri- ja kuumutusastmel töötada. Nii kõrvaldatakse tootmisest tingitud, seadme sisemuses veel olla võivad jäägid.

- 1) Ühendage võrgupistik pistikupessa.
- 2) Lülitage föön puhuriastmete lülitiga  sisse.

Föön on varustatud kahe funktsioonilülitiga. Nendega saate õhujoa tugevust (puhuriastmete lüliti ) ja kuumutusastet (kuumutusastmete lüliti ) eraldi valida:

Puhuriaste

- | | |
|---|-------------------------|
| 0 | Föön on välja lülitatud |
|  | Nõrk õhujuga |
|  | Tugev õhujuga |

Kuumutusaste

- | | |
|---|-----------------------|
|  | Madal kuumutusaste |
|  | Keskmine kuumutusaste |
|  | Kõrge kuumutusaste |

- 3) Pärast kasutamist lülitage seade välja, selleks seadke puhuriastmete lüliti  asendisse „0“. Seejärel tõmmake pistik pistikupesast välja.

Jahutusaste / Cool-Shoti funktsioon

Külma õhu klahviga **5** ❄️ saate tekitada õhujoa. See toimib madala ja tugeva õhujoa ning keskmise ja kõrge kuumutusastmega. Madal kuumutusaste on ilma kuumutusfunktsioonita. Vajutage ja hoidke külma õhu klahvi **5** ❄️ seni vajutatult, kuni soovite külma õhujuga. Kui külm õhujuga ei ole enam vajalik, vabastage külma õhu klahv **5** ❄️.

Ioniseerimisfunktsioon

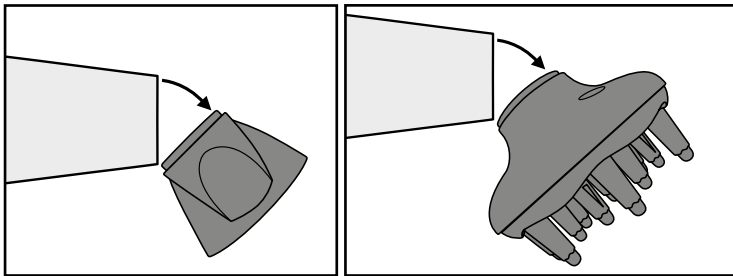
Juuste fööni abil kuivatamisel laaduvad juuksed staatiliselt ja hakkavad „lendama“.

Ioniseerimisfunktsioon tagab juuste staatilise laengu neutraliseerimise ja kõrvaldamise. Juuksed muutuvad pehmeks, siidjaks, läikivaks ja soengut on kergem teha.

Arvestage siiski, et ioniseerimisfunktsioon töötab optimaalselt ainult ilma otsakuteta (difuusor **6**/lai koolutusotsik **7**/kitsas koolutusotsik **8**), sest ionide lisamine juustele on läbi nende otsakute takistatud. Ioniseerimisfunktsiooni optimaalseks kasutamiseks kasutage fööni ilma nende otsakuteta.

Otsakute paigaldamine/eemaldamine

- Ühe otsakutest paigaldamiseks (lai koolutusotsik **7**, kitsas koolutusotsik **8**, difuusor **6**) asetage see eestpoolt kerge survega föönile, nii et otsak fikseerub ja on föönile ühtlaselt kinnitatud.
- Enne otsaku eemaldamist oodake alati, kuni see on jahtunud. Tõmmake jahtunud otsak murdeliigutusega allapoole föönilt ära.



Juuste kuivatamine ja koolutamine

- Juuste kiireks kuivatamiseks soovitage me fööni esmalt lühikeseks ajaks lülitada kõrgele puhuri- ja kuumutusastmele. Kui juuksed muutuvad kuivemaks, lülitage föön soengu tegemiseks madalamale puhuri- ning kuumutusastmele.
- Laia koolutusotsikuga ⑦ saate üksikuid juuksesalke eriti kiiresti kuivatada, sest õhujuga väljastatakse läbi laia koolutusotsiku ⑦ kontsentreeritult.
- Kitsa koolutusotsikuga ⑧ saate oma juuksetele täpselt soengut teha ja anda neile kuju. Läbi kitsa koolutusotsiku ⑧ küljel olevate avade õhujuga veidi nõrgeneb ja see võimaldab juukseid täpselt koolutada.
- Loomulike lokkide / loomulike lainete vormimiseks või soengule mahu andmiseks kasutage difuusorit ⑥. Loomulike lokkide / loomulike lainete koolutamiseks hoidke pead allapoole ja asetage juuksed lahtiselt difuusorile ⑥. Keerake fööni kuivatamise ajal aeglaselt edasi ja tagasi. Enne juuste läbikammimist laske juustel veidi jahtuda, et soeng säilitaks oma kuju. Et oma soengule anda pea juures rohkem mahtu, seadistage maksimaalselt keskmine kuumutusaste (vt peatükk **Kuumutus- ja puhuriastmed**). Hoidke oma pead püstiselt ja hoidke difuusorit ⑥ vastu pead. Liigutage fööni aeglaselt edasi ja tagasi, nii et difuusori ⑥ tipud masseerivad õrnalt teie peanahka.
- Juuste jahutamiseks võite kasutada „Cool-Shoti funktsiooni“ (vt peatükk **Jahutusaste / Cool-Shoti funktsioon**).

Puhastamine

ELEKTRILÖÖGI OHT

- ▶ Enne seadme puhastamist tõmmake alati võrgupistik pistikupesast välja.
- ▶ Te ei tohi seadet puhastamisel mitte mingil juhul asetada vette või teistesse vedelikesse!
- ▶ Enne fööni selle kuivatamise järel uuesti kasutamist peab föön olema täielikult kuiv.

HOIATUS! VIGASTUSOHT!

- ▶ Laske seadmel enne puhastamist piisavalt jahtuda.

TÄHELEPANU! MATERIAALNE KAHJU!

- ▶ Ärge kasutage agressiivseid puhastusvahendeid või lahusteid. Need võiksid pealispinda kahjustada.

Korpuse puhastamine

- Kasutage korpuse ja otsakute puhastamiseks neutraalse seebilahusega kergelt niisutatud lappi.

Õhu sisetõmbevõre puhastamine

HOIATUS! TULEOHT!

► Puhastage regulaarselt õhu sisetõmbevõret ❶ pehme harjaga.

- 1) Keerake õhu sisetõmbevõret ❶ veidi vastupäeva, nii et võre saab föönilt eemaldada.
- 2) Puhastage õhu sisetõmbevõre ❶ avasid pehme harjaga.
- 3) Asetage õhu sisetõmbevõre ❶ uuesti föönile, nii et õhu sisetõmbevõrel ❶ oleval fiksaatorid lähevad föönil väljalõigetes. Keerake õhu sisetõmbevõret ❶ veidi päripäeva, nii et võre fikseerub ja on korpusele tugevasti kinnitatud.

Hoiustamine

TÄHELEPANU! MATERIAALNE KAHJU!

► Pakkige ja transportige fööni alles siis, kui see on jahtunud. Vastasel juhul võiksite teisi esemeid kahjustada.

- Puhastage föön peatükis „Puhastamine“ kirjeldatud viisil.
- Hoiustamiseks võite fööni riputada riputusaasa ❷ külge.
- Hoidke fööni tolmuvas ja kuivas kohas.

Väärtalitluste kõrvaldamine

Kui teie föön ei peaks töötama ootuspäraselt, tõmmake võrgupistik pistikupesast välja ja laske seadmel mõned minutid jahtuda. Seade on varustatud ülekuumemiskaitsemega!

Kui seade ei peaks ikkagi töötama, pöörduge jaotises „Teenindus“ nimetatud teenindusettevõtte poole.

Seadme jäätmekäitlus



Ärge mitte mingil juhul visake seadet tavalise olmeprügi hulka. Selle toote kohta kehtib Euroopa direktiiv 2012/19/EU.

Käideldge seade volitatud jäätmekäitlusettevõttes või oma kohalikus jäätmejaamas. Järgige hetkel kehtivaid eeskirju. Kahtluste korral võtke ühendust oma jäätmekäitlusettevõttega.



Kasutatud toodete jäätmekäitluse võimaluste kohta saate teavet oma valla- või linnavalitsusest.

Kompernaß Handels GmbH garantii

Väga austatud klient

Sellele seadmele kehtib alates ostukuupäevast 3-aastane garantii. Sellel tootel ilmnevate puuduste korral on teil müüja suhtes seadusega ettenähtud õigused. Neid seadusega ettenähtud õigusi meie poolt antud garantii ei piira.

Garantii tingimused

Garantii aega arvestatakse alates ostukuupäevast. Palun hoidke kassatšekk alles. Seda läheb vaja ostu tõendamiseks.

Kui kolme aasta jooksul alates selle toote ostukuupäevast ilmnevad tootel materjali- või tootmisvead, siis toode meie valikul kas remonditakse tasuta või tagastatakse ostuhind. Selle garantiinõude eelduseks on, et kolmeaastase tähtaja jooksul esitatakse defektne seade ja ostudokument (kassatšekk) ja kirjeldatakse lühidalt kirjalikult toote puuduseid ning nende ilmumise aega.

Kui defekt kuulub meie garantii alla, saate tagasi remonditud või uue toote. Toote remontimise või väljavahetamisega uut garantiiaega ei arvestata.

Garantiiaeg ja seadusega ettenähtud reklamatsioonid

Garantiiaega ei pikendata. See kehtib ka asendatud ja remonditud osade kohta. Võimalikest kahjustustest ja puudustest, mis olid olemas juba ostu ajal, tuleb teavitada kohe pärast pakendist väljavõtmist. Pärast garantiiaja möödumist tehtavad remondid on tasulised.

Garantii ulatus

Seade on valmistatud rangeid kvaliteedinõudeid järgides ning on enne väljasaatmist hoolikalt kontrollitud.

Garantii kehtib materjali- või tootmisvigade korral. See garantii ei laiene toote osadele, mis kuluvad tavakasutuse käigus ja mida vaadeldakse seetõttu kui kuluvosi, samuti osadele või kahjustustele kergesti purunevatel osadel, nt. lülititel, akudel või klaasist valmistatud osadel.

See garantii kaotab kehtivuse, kui toodet on kahjustatud, asjatundmatult kasutatud või valesti hooldatud. Toote asjatundlikuks kasutamiseks tuleb täpselt järgida kõiki selles kasutusjuhendis toodud juhiseid. Kindlasti tuleb vältida kasutusviise ja toiminguid, mida kasutusjuhendis ei soovitata või mille eest hoiatatakse.

Toode on mõeldud vaid isiklikuks kasutuseks ja mitte ärialaseks kasutuseks. Garantii kaotab kehtivuse, kui toodet on valesti ja asjatundmatult kasutatud, kui selle juures on rakendatud jõudu või selle juures läbiviidud toiminguid ei teostanud meie volitatud teenindusesindus.

Garantiijuhtumi menetlemine

Teie probleemi kiireks käitlemiseks järgige palun järgnevaid juhiseid:

- Palun hoidke kõikige päringute jaoks alles kassatšekk ja toote number (IAN) 377404_2110, mis tõendab teie ostu.
- Toote numbrileiate toote tüübisildilt, tootele tehtud graveeringu näol, kasutusjuhendi tiitellehelt (all vasakul) või toote tagaküljel või all olevalt kleebiselt.
- Kui tootel ilmnevad talitlusvead või muud puudused, võtke kõigepealt ühendust alltoodud teenindusosakonnaga **telefoni** või **e-posti** teel.
- Defektseks hinnatud toote saate seejärel tasuta saata teile teavitatud teenindusaadressil, lisades ostudokumendi (kassatšeki) ja selgituse, milles puudus seisneb ning millal see ilmnis.



Aadressilt www.lidl-service.com saate alla laadida selle ja mitmeid teisi käsiraamatuid, tootevideoid ja paigaldustarkvara.

Selle QR-koodiga liigute otse Lidl'i teeninduse lehele (www.lidl-service.com) ning saate toote numbrile (IAN) 377404_2110 sisestamisega avada oma kasutusjuhendi.

Teenindus

EE**Teenindus Eestis**

Tel: 8000049109

E-post: kompernass@lidl.ee

IAN 377404_2110

Importija

Palun arvestage, et allolev aadress ei ole teeninduse aadress. Võtke kõigepealt ühendust nimetatud teenindusettevõttega.

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

SAKSAMAA

www.kompernass.com

Satura rādītājs

Ievads	26
Autortiesības	26
Noteikumiem atbilstīgs lietojums	26
Piegādes komplektācija	26
Iepakojuma likvidēšana	27
Ierīces apraksts	27
Tehniskie parametri	27
Drošības norādījumi	28
Lietošana	30
Sildīšanas un ventilatora pakāpes	30
Dzesēšanas pakāpe / funkcija „Cool Shot”	31
Jonizācijas funkcija	31
Uzgaļu uzlikšana un noņemšana	31
Matu žāvēšana un ievēdošana	32
Tīrīšana	32
Korpusa tīrīšana	32
Gaisa iesūkšanas režģa tīrīšana	33
Uzglabāšana	33
Kļūdainas darbības novēršana	33
Ierīces likvidēšana	33
Uzņēmuma «Kompernaß Handels GmbH» garantija	34
Serviss	35
Importētājs	35



Rūpīgi izlasiet lietošanas instrukciju, it īpaši drošības norādījumus.

Ievads

Apsveicam ar jaunās ierīces iegādi!

Ar šo pirkumu savā īpašumā esat ieguvusi augstvērtīgu izstrādājumu. Lietošanas instrukcija ir šī izstrādājuma sastāvdaļa. Tā satur svarīgus norādījumus par drošību, ierīces lietošanu un likvidēšanu. Pirms izstrādājuma lietošanas izlasiet visus lietošanas un drošības norādījumus. Izmantojiet izstrādājumu tikai atbilstoši sniegtajam aprakstam un norādītajiem lietojuma veidiem. Nododot ierīci lietošanā citiem, dodiet līdzi arī visus ierīces dokumentus.

Autortiesības

Šī dokumentācija ir aizsargāta ar autortiesībām.

Jebkāda veida dokumentācijas pavairošana (arī atsevišķu fragmentu veidā) un atkārtota iespiešana, kā arī attēlu reproducēšana (arī izmainītā stāvoklī), ir atļauta tikai ar rakstisku ražotāja piekrišanu.

Noteikumiem atbilstīgs lietojums

Matu fēns ir paredzēts cilvēku matu – nekādā gadījumā parūku vai sintētiska materiāla matu daļu – žāvēšanai un frizūru veidošanai. Matu fēnu atļauts lietot tikai privātās mājāsaimniecībās. Ievērojiet šajā lietošanas instrukcijā sniegto informāciju, it īpaši drošības norādījumus. Ierīce nav paredzēta komerciāliem vai rūpnieciskiem nolūkiem.

Jebkāda cita vai plašāka izmantošana tiek uzskatīta par neatbilstīgu ierīces lietojumu. Jebkādas prasības saistībā ar bojājumiem, kas radušies, izmantojot ierīci neatbilstīgi noteikumiem, tiek noraidītas. Risku uzņemas vienīgi ierīces lietotājs.

Piegādes komplektācija

Standarta variantā ierīce tiek piegādāta šādā komplektācijā:

- fēns ar jonizējošo funkciju
- 2 matu ievieidošanas uzgaļi
- apjoma palielināšanas difuzors
- lietošanas instrukcija

- 1) Izņemiet visas ierīces daļas un lietošanas instrukciju no kartona iepakojuma.
- 2) Noņemiet visu iepakojuma materiālu.
- 3) Notīriet visus ierīces komponentus, kā aprakstīts nodaļā „Tīrīšana”.

IEVĒRĪBAI!

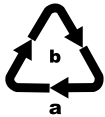
- Pārbaudiet, vai ir piegādāti visi ierīces komponenti un vai tiem nav redzamu bojājumu.
- Ja nav piegādāti visi ierīces komponenti vai tajos ir radušies bojājumi neizturīga iepakojuma dēļ vai bojājumi, kas radušies ierīces transportēšanas laikā, zvaniet uz servisa palīdzības tālruni (sk. nodaļu „Serviss”).

Iepakojuma likvidēšana

Iepakojums aizsargā ierīci no bojājumiem, kas var rasties ierīces transportēšanas laikā. Iepakojuma materiāli ir izvēlēti, ņemot vērā to atbilstību vides aizsardzības prasībām un likvidēšanas iespējām, tāpēc tos var pārstrādāt atkārtoti.



Iepakojuma iekļaušana atpakaļ materiālu plūsmā ietaupa izejvielas un samazina atkritumu apjomu. Atbrīvojieties no iepakojuma materiāliem, kas vairs nav nepieciešami, saskaņā ar vietējiem spēkā esošajiem noteikumiem.



Nemiet vērā uz dažādajiem iepakojuma materiāliem izvietotos marķējumus un sašķirojiet šos materiālus atbilstoši marķējumiem. Iepakojuma materiāli ir marķēti ar saīsinājumiem (a) un cipariem (b), kam ir šāda nozīme:

1–7: plastmasa, 20–22: papīrs un kartons, 80–98: kompozītmateriāli.

IEVĒRĪBAI!

- Ja iespējams, saglabājiēt oriģinālo iepakojumu tik ilgi, kamēr darbojas ierīces garantija, lai, iestājoties garantijas gadījumam, ierīci varētu pienācīgi iepakot.

Ierīces apraksts

A attēls:

- 1 Gaisa iesūkšanas režģis
- 2 Uzkāršanas cilpa
- 3 Ventilatora pakāpju slēdzis (2 pakāpes)
- 4 Sildīšanas pakāpju slēdzis (3 pakāpes)
- 5 Aukstā gaisa poga ❄️ (funkcija „Cool Shot”)

B attēls:

- 6 Apjoma palielināšanas difuzors
- 7 Plats matu ievieidošanas uzgalis (ātrai matu izžāvēšanai)
- 8 Šaurs matu ievieidošanas uzgalis (precīzai matu ievieidošanai)

Tehniskie parametri

Tikla spriegums	220–240 V ~ (maiņstrāva), 50/60 Hz
Nominālā jauda	2000–2400 W
Aizsardzības klase	II/□ (dubulta izolācija)

Drošības norādījumi

STRĀVAS TRIECIENA RISKS

- ▶ Pieslēdziet matu fēnu tikai pie atbilstīgi noteikumiem ierīkotas tīkla kontaktligzdas, kurā nominālais spriegums atbilst tipa datu plāksnītē norādītajam spriegumam.
- ▶ Matu fēnu nekādā gadījumā nedrīkst iegremdēt šķidrumos vai pieļaut šķidrumu iekļūšanu matu fēna korpusā. Ierīci nedrīkst pakļaut mitruma iedarbībai un lietot ārpus telpām. Ja šķidrums tomēr iekļūst ierīces korpusā, nekavējoties atvienojiet ierīces tīkla kontaktspraudni no tīkla kontaktligzdas un lūdziet ierīci salabot kvalificētam speciālistam.
- ▶ Darbības traucējumu gadījumā un pirms matu fēna tīrīšanas vienmēr atvienojiet tīkla kontaktspraudni no kontaktligzdas.
- ▶ Vienmēr atvienojiet kabeli no kontaktligzdas, turot to aiz kontaktspraudņa, nevis aiz kabeļa.
- ▶ Netiniet pieslēguma kabeli ap matu fēnu un sargājiet kabeli no bojājumiem.
- ▶ Ja šīs ierīces tīkla pieslēguma kabelis ir sabojāts, ražotājam vai tā pilnvarotam klientu apkalpošanas centram, vai personai ar līdzīgu kvalifikāciju tas ir jānomaina, lai novērstu apdraudējumu rašanos.
- ▶ Nepārlokiet un neiespīlējiet pieslēguma kabeli, kā arī novietojiet kabeli tā, lai neviens nevarētu uz tā uzkāpt vai aizķerties.
- ▶ Aizliegts izmantot kabeļa pagarinātāju.
- ▶ Aizliegts atvērt vai remontēt matu fēna korpusu. Neievērojot šos norādījumus, netiek garantēta drošība un garantija zaudē spēku. Bojāta matu fēna labošanu uzticiet tikai kvalificētam speciālistam.
- ▶ Uzreiz pēc matu fēna izmantošanas atvienojiet to no elektrotīkla. Tikai tad, kad tīkla kontaktspraudnis ir atvienots no tīkla kontaktligzdas, ierīcē vairs nav strāvas.

⚠ STRĀVAS TRIECIENA RISKS

- ▶ Nekad nepieskarieties matu fēnam, pieslēguma kabelim un kontaktspraudnim ar slapjām rokām.
- ▶ Izmantojot matu fēnu vannas istabā, pēc ierīces lietošanas spraudnis jāatvieno no elektrotīkla, jo ierīces atrašanās ūdens tuvumā rada apdraudējumu arī tad, ja matu fēns ir izslēgts.



Nekad nelietojiet ierīci ūdens tuvumā, it īpaši izlietņu, vannu vai līdzīgu tilpņu tuvumā. Ūdens tuvums rada apdraudējumu arī tad, kad ierīce ir izslēgta. Tāpēc pēc katras lietošanas reizes atvienojiet tīkla kontaktspraudni. Vannas istabas strāvas ķēdē papildu aizsardzībai ieteicams ierīkot noplūdstrāvas aizsargierīci ar projektēto izslēgšanas strāvu, kas nepārsniedz 30 mA. Konsultējieties ar savu elektromontieri.

⚠ BRĪDINĀJUMS! SAVAINOŠANĀS RISKS!

- ▶ Šo ierīci drīkst lietot bērni no 8 gadu vecuma un personas ar pazeminātām fiziskajām, sensorajām vai mentālajām spējām vai personas, kurām ir nepietiekama pieredze un/vai zināšanas, ja tās ierīci lieto citu personu uzraudzībā vai ir tikušas instruētas par drošu ierīces lietošanu un saprot ar to saistītos iespējamus apdraudējumus.
- ▶ Bērni nedrīkst rotaļāties ar ierīci.
- ▶ Ierīces tīrīšanu un apkopi, ko paredzēts veikt lietotājam, nedrīkst veikt bērni, izņemot tad, ja viņi tiek uzraudzīti.
- ▶ Nekad nenolieciet matu fēnu ieslēgtā stāvoklī un neatstājiet ieslēgtu matu fēnu bez uzraudzības.
- ▶ Ja matu fēns ir nokritis vai bojāts, to vairs nedrīkst darbināt. Nododiet ierīci pārbaudīt kvalificētam speciālistam, vajadzības gadījumā lūdzot to salabot.
- ▶ Nekad novietojiet matu fēnu siltuma avotu tuvumā un sargājiet pieslēguma kabeli no bojājumiem.

BRĪDINĀJUMS! SAVAINOŠANĀS RISKS!

- Darbības laikā neaizsedziet gaisa iesūkšanas režģi. Regulāri iztīriet režģi.
- Matu fēns darbības laikā sakarst. Kad ierīce ir uzkaršusi, satveriet to tikai aiz roktura.

IEVĒRĪBAI!

- Lietotājam nav jāveic nekādas darbības, lai izstrādājumu pārslēgtu no 50 uz 60 Hz vai otrādi. Izstrādājums ir piemērots darbībai gan 50 Hz, gan 60 Hz režīmā.

Lietošana

Sildīšanas un ventilatora pakāpes

IEVĒRĪBAI!

- Pirms pirmās lietošanas reizes ļaujiet matu fēnam aptuveni 2 – 3 minūtes darboties maksimālajā ventilatora un sildīšanas pakāpē. Šādi tiek likvidētas ražošanas procesā radušās paliekas, kas, iespējams, vēl atrodas ierīces iekšpusē.

1) Iespraudiet tīkla kontaktspraudni tīkla kontaktligzdā.

2) Ieslēdziet matu fēnu ar ventilatora pakāpju slēdzi **3**.

Matu fēns ir aprīkots ar diviem funkciju slēdžiem. Ar tiem var atsevišķi iestatīt gaisa plūsmas intensitāti (ventilatora pakāpju slēdzis **3**) un sildīšanas pakāpi (sildīšanas pakāpju slēdzis **4**):

Ventilatora pakāpe

- 0 Matu fēns ir izslēgts
-  Vāja gaisa plūsma
-  Spēcīga gaisa plūsma

Sildīšanas pakāpe

-  Zema sildīšanas pakāpe
-  Vidēja sildīšanas pakāpe
-  Augsta sildīšanas pakāpe

- 3) Pēc lietošanas izslēdziet ierīci, pārslēdzot ventilatora pakāpju slēdzi **3** pozīcijā „0”. Pēc tam atvienojiet tīkla spraudni no kontaktligzdas.

Dzesēšanas pakāpe / funkcija „Cool Shot”

Izmantojot aukstā gaisa pogu **❄**, iespējams iegūt auksta gaisa plūsmu. Tā ir pieejama gan vājas un spēcīgas gaisa plūsmas laikā, kā arī vidējā un augstā sildīšanas pakāpē. Zemajā sildīšanas pakāpē sildīšanas funkcija nav pieejama.

Turiet nospiestu aukstā gaisa pogu **❄** tik ilgi, cik ilgi vēlaties izmantot auksta gaisa plūsmu. Kad aukstā gaisa plūsma vairs nav nepieciešama, atlaidiet aukstā gaisa pogu **❄**.

Jonizācijas funkcija

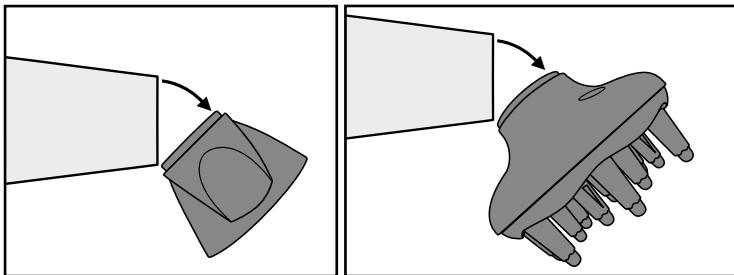
Žāvējot matus ar matu fēnu, mati statiski uzlādējas un sāk „celties gaisā”.

Jonizācijas funkcija nodrošina to, ka matu statiskā uzlāde tiek neitralizēta un novērsta. Mati kļūst mīksti, vijīgi, mirdzoši, un tos var vieglāk ieveidot.

Tomēr ņemiet vērā, ka jonizācijas funkcija optimāli darbojas tikai tad, ja netiek izmantoti uzgaļi (apjoma palielināšanas difuzors **❶** / platais matu ieveidošanas uzgalis **❷** / šaurais matu ieveidošanas uzgalis **❸**), jo uzgaļi apgrūtinā jonu raidīšanu uz matiem. Ja vēlaties jonizācijas funkciju izmantot optimāli, lietojiet matu fēnu bez uzgaļiem.

Uzgaļu uzlikšana un noņemšana

- Lai uzliktu uz fēna kādu no uzgaļiem (platais matu ieveidošanas uzgalis **❷**, šaurais matu ieveidošanas uzgalis **❸**, apjoma palielināšanas difuzors **❶**), viegli piespiežot, uzlieciet to matu fēna priekšpusē tā, lai tas nofiksējas un vienmērīgi turas uz matu fēna.
- Pirms uzgaļa noņemšanas vienmēr pagaidiet, līdz tas ir atdzisis. Ar liekšanas kustību virzienā uz leju nobīdiet atdzisušo uzgali no matu fēna.



Matu žāvēšana un ievieidošana

- Lai ātrāk izžāvētu matus, vispirms iesakām uz īsu brīdi ieslēgt augstu ventilatora un sildīšanas pakāpi. Pēc matu apžāvēšanas samaziniet ventilatora un sildīšanas pakāpi, lai ievieidotu frizūru.
- Izmantojot plato matu ievieidošanas uzgali **7**, varat mērķtiecīgi un īpaši ātri izžāvēt atsevišķas matu daļas, jo gaisa plūsma koncentrētā veidā plūst cauri platajam matu ievieidošanas uzgalim **7**.
- Ar šauru matu ievieidošanas uzgali **8** varat precīzi ievieidot matus un piešķirt tiem formu. Šaurā matu ievieidošanas uzgaļa **8** sānā izveidotās atveres padara gaisa plūsmu nedaudz vājāku, nodrošinot precīzu matu ievieidošanu.
- Lai ievieidotu dabiskās matu lokas vai palielinātu frizūras apjomu, izmantojiet apjoma palielināšanas difuzoru **6**. Lai veiktu ievieidošanu, turiet galvu uz leju un brīvi novietojiet matus uz apjoma palielināšanas difuzora **6**. Matu žāvēšanas laikā lēnām groziet fēnu uz vienu un uz otru pusi. Pirms matu ķemmēšanas ļaujiet tiem nedaudz atdzist, lai saglabātos frizūras forma. Lai frizūrai piešķirtu lielāku apjomu matu sakņu daļā, iestatiet fēnam maksimālo vidējo sildīšanas pakāpi (skatiet nodaļu **Sildīšanas un ventilatora pakāpes**). Turiet galvu taisni un pievīziet apjoma palielināšanas difuzoru **6** pie galvas. Lēnām virziet matu fēnu turp un atpakaļ tā, lai apjoma palielināšanas difuzora **6** gali maigi masētu galvas ādu.
- Lai atdzesētu matus, varat izmantot funkciju „Cool Shot” (skatiet nodaļu **Dzesēšanas pakāpe / funkcija „Cool Shot”**).

Tīrīšana

STRĀVAS TRIECIENA RISKS

- Pirms tīrīt ierīci, vienmēr atvienojiet tīkla kontaktspraudni no kontaktligzdas.
- Tīrīšanas laikā ierīci nekādā gadījumā nedrīkst iegremdēt ūdenī vai citos šķidrumos!
- Kad pēc tīrīšanas atkal lietosiet matu fēnu, tam jābūt pilnīgi sausam.

BRĪDINĀJUMS! SAVAINOŠANĀS RISKS!

- Pirms tīrīšanas ļaujiet ierīcei pietiekami atdzist.

UZMANĪBU! APRĪKOJUMA BOJĀJUMI!

- Nelietojiet agresīvas iedarbības tīrīšanas līdzekļus vai šķīdinātājus. Tie var sabojāt virsmu.

Korpusa tīrīšana

- Lietojiet maigā ziepju šķīdumā viegli samitrinātu drānu, lai notīrītu korpusu un uzgaļus.

Gaisa iesūkšanas režģa tīrīšana

BRĪDINĀJUMS! UGUNSBĪSTAMĪBA!

► Ar mikstu suku regulāri iztīriet gaisa iesūkšanas režģi ❶.

- 1) Nedaudz pagrieziet gaisa iesūkšanas režģi ❶ pretēji pulksteņrādītāju kustības virzienam, lai varētu to noņemt no matu fēna.
- 2) Iztīriet gaisa iesūkšanas režģa ❶ atveres ar mikstu suku.
- 3) Uzlieciet gaisa iesūkšanas režģi ❶ atpakaļ uz matu fēna tā, lai gaisa iesūkšanas režģa ❶ fiksatori nofiksētos padziļinājumos uz matu fēna. Nedaudz pagrieziet gaisa iesūkšanas režģi ❶ pulksteņrādītāju kustības virzienā, lai tas nofiksētos un stingri turētos uz korpusa.

Uzglabāšana

UZMANĪBU! APRĪKOJUMA BOJĀJUMI!

► Iepakojiet un transportējiet matu fēnu tikai tad, kad tas ir atdzisis. Pretējā gadījumā varat sabojāt citus priekšmetus.

- Tīriet matu fēnu tā, kā aprakstīts nodaļā „Tīrīšana”.
- Lai uzglabātu matu fēnu, varat to pakarināt aiz uzkāšanas cilpas ❷.
- Glabājiet matu fēnu no putekļiem pasargātā un sausā vietā.

Kļūdains darbibas novēršana

Ja matu fēns vairs nedarbojas pienācīgi, atvienojiet tīkla kontaktspraudni no kontaktligzdas un ļaujiet ierīcei dažas minūtes atdzist. Ierīce ir aprīkota ar aizsardzību pret pārkaršanu!

Ja ierīce tomēr nesāk darboties, sazinieties ar sadaļā „Serviss” norādīto servisa iestādi.

Ierīces likvidēšana



Nekādā gadījumā neizmetiet ierīci sadzīves atkritumos. Izstrādājumam ir piemērojama Eiropas Direktīva 2012/19/EU.

Nododiet ierīci pārstrādei sertificētā atkritumu apsaimniekošanas uzņēmumā vai arī jūsu pašvaldības izveidotajā atkritumu apsaimniekošanas punktā. Ievērojiet attiecīgos spēkā esošos noteikumus. Šābu gadījumā sazinieties ar savu atkritumu apsaimniekošanas uzņēmumu.



Informāciju par nolietotā produkta likvidēšanas iespējām varat saņemt pagasta vai pilsētas pārvaldē.

Uzņēmuma «Kompernaß Handels GmbH» garantija

Ļoti cienītā kliente, augsti godātais klient!

Šai ierīcei jūs saņemat 3 gadu garantiju, sākot ar pirkuma datumu. Šajā ierīcē konstatējot defektus, jums ir likumīgas tiesības vērsties ar prasību pie ierīces pārdevēja. Šīs likumīgās tiesības mūsu turpmāk aprakstītā garantija nekādā veidā neierobežo.

Garantijas nosacījumi

Garantija sākas spēkā, sākot ar pirkuma datumu. Lūdzu, saglabājiēt pirkuma čeku. Tas būs nepieciešams kā pirkumu apliecinošs dokuments.

Ja trīs gadu laikā kopš šīs ierīces pirkuma datuma ierīcē tiks konstatēts materiāla vai ražošanas defekts, produktam – pēc mūsu izvēles – tiks veikts bezmaksas remonts, produkts tiks aizstāts ar jaunu produktu vai jums tiks atgriezta pirkuma summa. Lai saņemtu šo garantijas pakalpojumu, ierīce, kurai trīs gadu laikā tiek konstatēts defekts, kopā ar pirkuma čeku ir jāiesniedz mūsu uzņēmumā, pievienojot īsu konstatētā defekta aprakstu un kad tas ir konstatēts.

Ja uz šo defektu attieksies mūsu garantija, jūs saņemsiet atpakaļ salabotu vai arī jaunu produktu. Pēc produkta saremontēšanas vai nomaiņas datuma garantijas darbības periods nesākas no jauna.

Garantijas laiks un likumā noteikto reklamāciju iesniegšana saistībā ar produkta kvalitāti

Sniedzot garantijas pakalpojumu, garantijas darbības laiks nepagarinās. Tas attiecas arī uz nomainītām un salabotām detaļām. Ja bojājumi vai defekti ierīcē jau ir bijuši pirkuma brīdī, par tiem jāziņo uzreiz pēc produkta izpakošanas. Garantijas darbības laikam beidzoties, visi remonta darbi tiks veikti par maksu.

Garantijas pakalpojuma apjoms

Ierīce ir izgatavota atbilstoši visstingrākajām kvalitātes prasībām un pirms piegādes klientam rūpīgi pārbaudīta.

Garantijas pakalpojums attiecas uz materiāla vai ražošanas defektiem. Šī garantija neattiecas uz produkta sastāvdaļām, kas ir pakļautas dabiskam nolietojumam un tāpēc var tikt uzskatītas par dilstošām detaļām, vai uz traušu un plīstošu detaļu, piemēram, slēdžu, akumulatoru vai no stikla izgatavotu detaļu bojājumiem.

Garantija beidzas brīdī, kad produktam tiek nodarīti bojājumi, tas tiek lietots vai tam tiek veikta apkope neatbilstoši paredzētajiem noteikumiem. Lai garantētu pareizu produkta lietošanu, ir jāievēro visi lietošanas pamācībā ietvertie norādījumi. Obligāti jāizvairās no tādiem lietošanas mērķiem un darbībām, no kurām lietošanas pamācībā produkta lietotājam tiek ieteikts atturēties vai par kuru veikšanu viņš pamācībā tiek brīdināts.

Produkts ir paredzēts tikai privātai lietošanai, un tas nav paredzēts komerciālai lietošanai. Rīkojoties ar ierīci pretēji aprakstītajiem izmantošanas mērķiem vai lietojot to neatbilstoši noteikumiem, iedarbojoties uz ierīci ar spēku un atverot tās korpusu (izņemot, ja to ir darījuši mūsu pilnvarotās servisa filiāles darbinieki), garantija zaudē savu spēku.

Procedūra garantijas iestāšanās gadījumā

Lai nodrošinātu ātru jūsu pieprasījuma apstrādi, lūdzu, sekojiet šīm norādēm:

- Saistībā ar visu veidu pieprasījumiem, lūdzu, sagatavojiet preces numuru (IAN) 377404_2110 un pirkuma čeku kā pirkumu apliecināšu dokumentu.
- Preces numurs ir norādīts produkta tehnisko datu plāksnītē, gravējumā uz produkta, lietošanas pamācības titullapā (apakšā kreisajā pusē) vai uzlīmē, kas pielīmēta produkta aizmugurē vai apakšpusē.
- Konstatējot ar ierīces funkciju darbību saistītus defektus vai cita veida defektus, vispirms sazinieties ar paziņoto servisa centru, zvanot **pa tālruni** vai rakstot **e-pastu**.
- Pēc tam produktu, kas ir fiksēts kā bojāts, klāt pievienojot pirkumu apliecināšu dokumentu (pirkuma čeku) un aprakstot konstatēto defektu, kā arī norādot tā konstatēšanas laiku, jūs varat bez maksas nosūtīt uz mūsu paziņoto servisa adresi.



Vietnē www.lidl-service.com jūs varat lejupielādēt šo un vēl daudzas citas rokasgrāmatas, videomateriālus par produktiem un instalācijas programmatūras.

Ar šo QR kodu jūs uzreiz varat atvērt veikala Lidl servisa lapu (www.lidl-service.com) un, ievadot preces numuru (IAN) 377404_2110, atvērt savu lietošanas pamācību.

Serviss

LV

Serviss Lettland

Tāl.: 80005808

E-pasts: kompernass@lidl.lv

IAN 377404_2110

Importētājs

Lūdzu, ievērojiet, ka turpmāk norādītā adrese nav servisa adrese.

Vispirms sazinieties ar paziņoto servisa centru.

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

VĀCIJA

www.kompernass.com

Inhaltsverzeichnis

Einleitung	38
Urheberrecht	38
Bestimmungsgemäße Verwendung	38
Lieferumfang	38
Entsorgung der Verpackung	39
Gerätebeschreibung	39
Technische Daten	39
Sicherheitshinweise	40
Bedienen	42
Heiz- und Lüfterstufen	42
Kühlstufe/Cool Shot-Funktion	43
Ionisierungsfunktion	43
Aufsätze anbringen/abnehmen	44
Haare trocknen und stylen	44
Reinigen	45
Gehäuse reinigen	45
Luftansauggitter reinigen	45
Aufbewahren	46
Fehlfunktionen beseitigen	46
Gerät entsorgen	46
Garantie der Kompernaß Handels GmbH	47
Service	48
Importeur	48



Lesen Sie die Bedienungsanleitung, insbesondere die Sicherheitshinweise, aufmerksam durch.

Einleitung

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf Ihres neuen Gerätes.

Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Die Bedienungsanleitung ist Bestandteil dieses Produkts. Sie enthält wichtige Hinweise für Sicherheit, Gebrauch und Entsorgung. Machen Sie sich vor der Benutzung des Produkts mit allen Bedien- und Sicherheitshinweisen vertraut. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produkts an Dritte mit aus.

Urheberrecht

Diese Dokumentation ist urheberrechtlich geschützt.

Jede Vervielfältigung bzw. jeder Nachdruck, auch auszugsweise, sowie die Wiedergabe der Abbildungen, auch im veränderten Zustand, ist nur mit schriftlicher Zustimmung des Herstellers gestattet.

Bestimmungsgemäße Verwendung

Der Haartrockner dient zum Trocknen und Frisieren von menschlichen Haaren, keinesfalls für Perücken und Haarteile aus synthetischem Material. Sie dürfen den Haartrockner ausschließlich im privaten Haushalt verwenden. Beachten Sie alle Informationen in dieser Bedienungsanleitung, insbesondere die Sicherheitshinweise. Dieses Gerät ist nicht für gewerbliche oder industrielle Zwecke konzipiert.

Eine andere oder darüber hinausgehende Benutzung gilt als nicht bestimmungsgemäß. Ansprüche jeglicher Art wegen Schäden aus nicht bestimmungsgemäßer Verwendung sind ausgeschlossen. Das Risiko trägt allein der Benutzer.

Lieferumfang

Das Gerät wird standardmäßig mit folgenden Komponenten geliefert:

- Ionen-Haartrockner
- 2 Stylingdüsen
- Volumen-Diffusor
- Bedienungsanleitung

- 1) Entnehmen Sie alle Teile des Gerätes und die Bedienungsanleitung aus dem Karton.
- 2) Entfernen Sie sämtliches Verpackungsmaterial.
- 3) Reinigen Sie alle Teile des Gerätes wie im Kapitel „Reinigen“ beschrieben.

HINWEIS

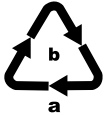
- Prüfen Sie die Lieferung auf Vollständigkeit und auf sichtbare Schäden.
- Bei einer unvollständigen Lieferung oder Schäden infolge mangelhafter Verpackung oder durch Transport wenden Sie sich an die Service-Hotline (siehe Kapitel „Service“).

Entsorgung der Verpackung

Die Verpackung schützt das Gerät vor Transportschäden. Die Verpackungsmaterialien sind nach umweltverträglichen und entsorgungstechnischen Gesichtspunkten ausgewählt und deshalb recyclebar.



Die Rückführung der Verpackung in den Materialkreislauf spart Rohstoffe und verringert das Abfallaufkommen. Entsorgen Sie nicht mehr benötigte Verpackungsmaterialien gemäß den örtlich geltenden Vorschriften.



Beachten Sie die Kennzeichnung auf den verschiedenen Verpackungsmaterialien und trennen Sie diese gegebenenfalls gesondert. Die Verpackungsmaterialien sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Ziffern (b) mit folgender Bedeutung:

1–7: Kunststoffe,
20–22: Papier und Pappe,
80–98: Verbundstoffe.

HINWEIS

- Heben Sie, wenn möglich, die Originalverpackung während der Garantiezeit des Gerätes auf, um das Gerät im Garantiefall ordnungsgemäß verpacken zu können.

Gerätebeschreibung

Abbildung A:

- ❶ Luftansauggitter
- ❷ Aufhängeöse
- ❸ Lüfterstufen-Schalter (2 Stufen)
- ❹ Heizstufen-Schalter (3 Stufen)
- ❺ Kaltluft-Taste ❄️ (Cool Shot-Funktion)

Abbildung B:

- ❻ Volumen-Diffusor
- ❼ breite Stylingdüse (für schnelles Trocknen)
- ❽ schmale Stylingdüse (für präzises Stylen)

Technische Daten

Netzspannung	220 – 240 V ~ (Wechselstrom), 50/60 Hz
Nennleistung	2000 – 2400 W
Schutzklasse	II/□ (Doppelisolierung)

Sicherheitshinweise

STROMSCHLAGGEFAHR

- ▶ Schließen Sie den Haartrockner nur an eine vorschriftsmäßig installierte Netzsteckdose mit einer der auf dem Typenschild entsprechenden Netzspannung an.
- ▶ Sie dürfen den Haartrockner keinesfalls in eine Flüssigkeit tauchen und keine Flüssigkeiten in das Gerätegehäuse des Haartrockners gelangen lassen. Sie dürfen das Gerät keiner Feuchtigkeit aussetzen und nicht im Freien benutzen. Falls doch einmal Flüssigkeit in das Gerätegehäuse gelangt, ziehen Sie sofort den Netzstecker des Geräts aus der Netzsteckdose und lassen Sie es von qualifiziertem Fachpersonal reparieren.
- ▶ Ziehen Sie bei Betriebsstörungen und bevor Sie den Haartrockner reinigen den Netzstecker aus der Netzsteckdose.
- ▶ Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose, ziehen Sie nicht am Kabel selbst.
- ▶ Wickeln Sie die Netzanschlussleitung nicht um den Haartrockner und schützen Sie sie vor Beschädigungen.
- ▶ Wenn die Netzanschlussleitung dieses Gerätes beschädigt wird, muss sie durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.
- ▶ Knicken oder quetschen Sie die Netzanschlussleitung nicht und verlegen Sie sie so, dass niemand darauf treten oder darüber stolpern kann.
- ▶ Sie dürfen keine Verlängerungskabel verwenden.
- ▶ Sie dürfen das Gerätegehäuse des Haartrockners nicht öffnen oder reparieren. In diesem Falle ist die Sicherheit nicht gegeben und die Gewährleistung erlischt. Lassen Sie den defekten Haartrockner nur von qualifiziertem Fachpersonal reparieren.

⚠ STROMSCHLAGGEFAHR

- ▶ Trennen Sie Ihren Haartrockner sofort nach dem Gebrauch vom Stromnetz. Nur wenn Sie den Netzstecker aus der Netzsteckdose ziehen, ist er vollständig stromfrei.
- ▶ Fassen Sie den Haartrockner, Netzanschlussleitung und -stecker nie mit nassen Händen an.
- ▶ Wenn der Haartrockner in einem Badezimmer verwendet wird, ist nach Gebrauch der Stecker zu ziehen, da die Nähe von Wasser eine Gefahr darstellt, auch wenn der Haartrockner ausgeschaltet ist.



Verwenden Sie das Gerät niemals in der Nähe von Wasser, insbesondere nicht in der Nähe von Waschbecken, Badewannen oder ähnlichen Gefäßen. Die Nähe von Wasser stellt auch dann eine Gefahr dar, wenn das Gerät ausgeschaltet ist. Ziehen Sie daher nach jedem Gebrauch den Netzstecker. Als zusätzlicher Schutz wird Ihnen die Installation einer Fehlerstrom-Schutzeinrichtung mit einem Bemessungsauslösestrom von nicht mehr als 30 mA im Badezimmer-Stromkreis empfohlen. Fragen Sie Ihren Elektroinstallateur um Rat.

⚠ WARNUNG! VERLETZUNGSGEFAHR!

- ▶ Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber und von Personen mit reduzierten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und/oder Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben.
- ▶ Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- ▶ Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht durch Kinder durchgeführt werden, es sei denn, sie sind beaufsichtigt.
- ▶ Legen Sie den Haartrockner niemals im eingeschalteten Zustand ab und lassen Sie das eingeschaltete Gerät niemals unbeaufsichtigt.

⚠ WARNUNG! VERLETZUNGSGEFAHR!

- ▶ Falls der Haartrockner heruntergefallen oder beschädigt ist, dürfen Sie ihn nicht mehr in Betrieb nehmen. Lassen Sie das Gerät von qualifiziertem Fachpersonal überprüfen und gegebenenfalls reparieren.
- ▶ Legen Sie den Haartrockner nie in die Nähe von Wärmequellen und schützen Sie die Netzanschlussleitung vor Beschädigungen.
- ▶ Decken Sie das Luftansauggitter während des Betriebs nicht ab. Reinigen Sie es in regelmäßigen Abständen.
- ▶ Der Haartrockner erhitzt sich im Betrieb. Fassen Sie ihn im heißen Zustand nur am Griff an.

HINWEIS

- ▶ Es ist keine Aktion seitens der Benutzer erforderlich, um das Produkt zwischen 50 und 60 Hz umzustellen. Das Produkt passt sich sowohl für 50 als auch für 60 Hz an.

Bedienen

Heiz- und Lüfterstufen

HINWEIS

- ▶ Lassen Sie den Haartrockner vor dem ersten Gebrauch für ca. 2 – 3 Minuten auf höchster Lüfter- und Heizstufe laufen. So werden produktionsbedingte Rückstände, die sich eventuell noch im Inneren des Gerätes befinden, entfernt.

1) Stecken Sie den Netzstecker in die Netzsteckdose.

2) Schalten Sie den Haartrockner mit dem Lüfterstufen-Schalter **③** ein.

Der Haartrockner ist mit zwei Funktionsschaltern ausgestattet. Mit diesen können Sie die Stärke des Luftstroms (Lüfterstufen-Schalter **③**) und die Heizstufe (Heizstufen-Schalter **④**) separat wählen:

Lüfterstufe

- | | |
|---|----------------------|
| 0 | Haartrockner ist aus |
|  | niedriger Luftstrom |
|  | starker Luftstrom |

Heizstufe

	niedrige Heizstufe
	mittlere Heizstufe
	hohe Heizstufe

- 3) Nach dem Gebrauch schalten Sie das Gerät aus, indem Sie den Lüfterstufen-Schalter **3** auf „0“ stellen. Ziehen Sie danach den Stecker aus der Steckdose.

Kühlstufe/Cool Shot-Funktion

Mit der Kaltluft-Taste **5**  können Sie einen kalten Luftstrom erzeugen. Dies funktioniert bei niedrigem und starkem Luftstrom sowie mittlerer und hoher Heizstufe. Die niedrige Heizstufe ist ohne Heizfunktion.

Drücken und halten Sie die Kaltluft-Taste **5** , solange Sie einen kalten Luftstrom erzeugen wollen. Wenn der kalte Luftstrom nicht mehr benötigt wird, lösen Sie die Kaltluft-Taste **5** .

Ionisierungsfunktion

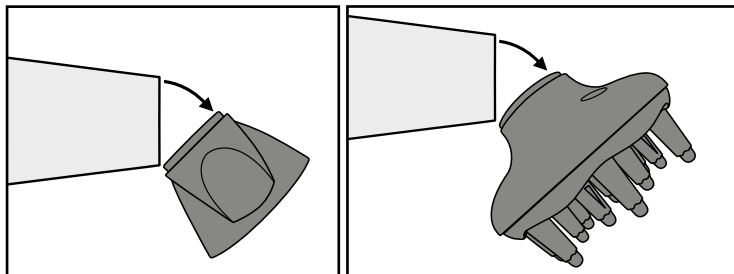
Durch das Trocknen der Haare mittels eines Haartrockners laden sich Haare statisch auf und beginnen zu „fliegen“.

Die Ionisierungsfunktion sorgt dafür, dass die statische Ladung der Haare neutralisiert und aufgehoben wird. Das Haar wird weich, geschmeidig, glänzend und leichter zu frisieren.

Beachten Sie jedoch, dass die Ionisierungsfunktion nur ohne Aufsätze (Volumen-Diffusor **6**/breite Stylingdüse **7**/schmale Stylingdüse **8**) optimal funktioniert, da das Aufbringen der Ionen auf das Haar durch die Aufsätze gestört wird. Wenn Sie die Ionisierungsfunktion optimal auszunutzen wollen, verwenden Sie den Haartrockner ohne Aufsätze.

Aufsätze anbringen/abnehmen

- Um einen der Aufsätze anzubringen (breite Stylingdüse **7**, schmale Stylingdüse **8**, Volumen-Diffusor **6**), setzen Sie diesen vorne mit leichtem Druck auf den Haartrockner auf, so dass der Aufsatz einrastet und gleichmäßig auf dem Haartrockner sitzt.
- Bevor Sie einen Aufsatz abnehmen, warten Sie immer, bis dieser sich abgekühlt hat.
Ziehen Sie den abgekühlten Aufsatz mit einer Knickbewegung nach unten vom Haartrockner ab.



Haare trocknen und stylen

- Zum schnellen Trocknen der Haare empfehlen wir zunächst für kurze Zeit auf eine hohe Lüfter- und Heizstufe zu schalten. Schalten Sie nach dem Antrocknen der Haare auf eine niedrigere Lüfter- sowie Heizstufe herunter, um die Frisur zu formen.
- Mit der breiten Stylingdüse **7** können Sie gezielt einzelne Haarpartien besonders schnell trocknen, da der Luftstrom konzentriert durch die breite Stylingdüse **7** abgegeben wird.
- Mit der schmalen Stylingdüse **8** können Sie präzise Ihre Haare frisieren und in Form bringen. Der Luftstrom wird durch die Öffnungen an der Seite der schmalen Stylingdüse **8** etwas abgeschwächt und ermöglicht so die Haare präzise zu stylen.
- Um Naturlocken/Naturwellen zu formen oder der Frisur Volumen zu geben, benutzen Sie den Volumen-Diffusor **6**.
Halten Sie zum Stylen von Naturlocken/Naturwellen den Kopf nach unten und legen Sie die Haare locker auf den Volumen-Diffusor **6**. Drehen Sie während des Trocknens den Haartrockner langsam hin und her. Bevor Sie die Haare auskämmen, lassen Sie diese kurz abkühlen, damit die Frisur in Form bleibt.
Um Ihrer Frisur mehr Volumen am Haaransatz zu geben, stellen Sie maximal die mittlere Heizstufe ein (siehe Kapitel **Heiz- und Lüfterstufen**). Halten Sie Ihren Kopf aufrecht und halten Sie den Volumen-Diffusor **6** an den Kopf. Bewegen Sie langsam den Haartrockner hin und her, so dass die Spitzen des Volumen-Diffusors **6** sanft Ihre Kopfhaut massieren.

- Zum Auskühlen der Haare können Sie die „Cool Shot - Funktion“ benutzen (siehe Kapitel **Kühlstufe/Cool Shot-Funktion**).

Reinigen

STROMSCHLAGGEFAHR

- Bevor Sie das Gerät reinigen, ziehen Sie immer den Netzstecker aus der Netzsteckdose.
- Sie dürfen das Gerät bei der Reinigung keinesfalls in Wasser oder andere Flüssigkeiten tauchen!
- Bevor Sie den Haartrockner nach der Reinigung wieder benutzen, muss er vollständig trocken sein.

WARNUNG! VERLETZUNGSGEFAHR!

- Lassen Sie das Gerät vor der Reinigung ausreichend abkühlen.

ACHTUNG! SACHSCHADEN!

- Benutzen Sie keine aggressiven Reinigungsmittel oder Lösemittel. Diese könnten die Oberfläche beschädigen.

Gehäuse reinigen

- Verwenden Sie ein leicht mit milder Seifenlauge befeuchtetes Tuch, um das Gehäuse und die Aufsätze zu säubern.

Luftansauggitter reinigen

WARNUNG! BRANDGEFAHR!

- Reinigen Sie in regelmäßigen Abständen das Luftansauggitter ❶ mit einer weichen Bürste.
- 1) Drehen Sie das Luftansauggitter ❶ ein wenig gegen den Uhrzeigersinn, so dass es sich vom Haartrockner abnehmen lässt.
 - 2) Reinigen Sie die Öffnungen des Luftansauggitters ❶ mit einer weichen Bürste.
 - 3) Stecken Sie das Luftansauggitter ❶ wieder auf den Haartrockner, so dass die Arretierungen am Luftansauggitter ❶ in die Aussparungen am Haartrockner greifen. Drehen Sie das Luftansauggitter ❶ ein wenig im Uhrzeigersinn, so dass es einrastet und fest am Gehäuse sitzt.

Aufbewahren

ACHTUNG! SACHSCHADEN!

- Verpacken und transportieren Sie den Haartrockner erst, wenn er abgekühlt ist. Andernfalls könnten Sie andere Gegenstände beschädigen.
- Reinigen Sie den Haartrockner wie im Kapitel „Reinigen“ beschrieben.
- Zum Aufbewahren können Sie den Haartrockner an der Aufhängeöse ② aufhängen.
- Bewahren Sie den Haartrockner an einem staubfreien und trockenen Ort auf.

Fehlfunktionen beseitigen

Sollte Ihr Haartrockner nicht wie erwartet funktionieren, ziehen Sie den Netzstecker aus der Netzsteckdose und lassen Sie das Gerät einige Minuten abkühlen. Das Gerät ist mit einem Überhitzungsschutz ausgestattet!

Sollte das Gerät weiterhin nicht funktionieren, wenden Sie sich an die unter „Service“ genannte Servicestelle.

Gerät entsorgen



Werfen Sie das Gerät keinesfalls in den normalen Hausmüll. Dieses Produkt unterliegt der europäischen Richtlinie 2012/19/EU.

Entsorgen Sie das Gerät über einen zugelassenen Entsorgungsbetrieb oder über Ihre kommunale Entsorgungseinrichtung. Beachten Sie die aktuell geltenden Vorschriften. Setzen Sie sich im Zweifelsfall mit Ihrer Entsorgungseinrichtung in Verbindung.



Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.

Garantie der Kompernaß Handels GmbH

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

Sie erhalten auf dieses Gerät 3 Jahre Garantie ab Kaufdatum. Im Falle von Mängeln dieses Produkts stehen Ihnen gegen den Verkäufer des Produkts gesetzliche Rechte zu. Diese gesetzlichen Rechte werden durch unsere im Folgenden dargestellte Garantie nicht eingeschränkt.

Garantiebedingungen

Die Garantiefrist beginnt mit dem Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den Kassenbon gut auf. Dieser wird als Nachweis für den Kauf benötigt.

Tritt innerhalb von drei Jahren ab dem Kaufdatum dieses Produkts ein Material- oder Fabrikationsfehler auf, wird das Produkt von uns – nach unserer Wahl – für Sie kostenlos repariert, ersetzt oder der Kaufpreis erstattet. Diese Garantieleistung setzt voraus, dass innerhalb der Dreijahresfrist das defekte Gerät und der Kaufbeleg (Kassenbon) vorgelegt und schriftlich kurz beschrieben wird, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist.

Wenn der Defekt von unserer Garantie gedeckt ist, erhalten Sie das reparierte oder ein neues Produkt zurück. Mit Reparatur oder Austausch des Produkts beginnt kein neuer Garantiezeitraum.

Garantiezeit und gesetzliche Mängelansprüche

Die Garantiezeit wird durch die Gewährleistung nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Eventuell schon beim Kauf vorhandene Schäden und Mängel müssen sofort nach dem Auspacken gemeldet werden. Nach Ablauf der Garantiezeit anfallende Reparaturen sind kostenpflichtig.

Garantieumfang

Das Gerät wurde nach strengen Qualitätsrichtlinien sorgfältig produziert und vor Auslieferung gewissenhaft geprüft.

Die Garantieleistung gilt für Material- oder Fabrikationsfehler. Diese Garantie erstreckt sich nicht auf Produktteile, die normaler Abnutzung ausgesetzt sind und daher als Verschleißteile angesehen werden können oder für Beschädigungen an zerbrechlichen Teilen, z. B. Schalter, Akkus oder Teile, die aus Glas gefertigt sind.

Diese Garantie verfällt, wenn das Produkt beschädigt, nicht sachgemäß benutzt oder gewartet wurde. Für eine sachgemäße Benutzung des Produkts sind alle in der Bedienungsanleitung aufgeführten Anweisungen genau einzuhalten. Verwendungszwecke und Handlungen, von denen in der Bedienungsanleitung abgeraten oder vor denen gewarnt wird, sind unbedingt zu vermeiden.

Das Produkt ist nur für den privaten und nicht für den gewerblichen Gebrauch bestimmt. Bei missbräuchlicher und unsachgemäßer Behandlung, Gewaltanwendung und bei Eingriffen, die nicht von unserer autorisierten Serviceniederlassung vorgenommen wurden, erlischt die Garantie.

Abwicklung im Garantiefall

Um eine schnelle Bearbeitung Ihres Anliegens zu gewährleisten, folgen Sie bitte den folgenden Hinweisen:

- Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (IAN) 377404_2110 als Nachweis für den Kauf bereit.
- Die Artikelnummer entnehmen Sie bitte dem Typenschild am Produkt, einer Gravur am Produkt, dem Titelblatt der Bedienungsanleitung (unten links) oder dem Aufkleber auf der Rück- oder Unterseite des Produktes.
- Sollten Funktionsfehler oder sonstige Mängel auftreten, kontaktieren Sie zunächst die nachfolgend benannte Serviceabteilung **telefonisch** oder per **E-Mail**.
- Ein als defekt erfasstes Produkt können Sie dann unter Beifügung des Kaufbelegs (Kassenbon) und der Angabe, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist, für Sie portofrei an die Ihnen mitgeteilte Serviceanschrift übersenden.



Auf www.lidl-service.com können Sie diese und viele weitere Handbücher, Produktvideos und Installationssoftware herunterladen.

Mit diesem QR-Code gelangen Sie direkt auf die Lidl-Service-Seite (www.lidl-service.com) und können durch die Eingabe der Artikelnummer (IAN) 377404_2110 Ihre Bedienungsanleitung öffnen.

Service

DE Service Deutschland

Tel.: 0800 5435 111 (kostenfrei aus dem dt. Festnetz / Mobilfunknetz)

E-Mail: kompernass@lidl.de

AT Service Österreich

Tel.: 0820 201 222

E-Mail: kompernass@lidl.at

CH Service Schweiz

Tel.: 0842 665566 (0,08 CHF / Min., Mobilfunk max. 0,40 CHF / Min.)

E-Mail: kompernass@lidl.ch

IAN 377404_2110

Importeur

Bitte beachten Sie, dass die folgende Anschrift keine Serviceanschrift ist. Kontaktieren Sie zunächst die benannte Servicestelle.

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

DEUTSCHLAND

www.kompernass.com

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

GERMANY

www.kompernass.com

Stan informacjī - Teabe seis

Informācijas pēdējās pārskatīšanas datums · Stand der Informationen:

12 / 2021 · Ident.-No.: SHAC2400C2-122021-1

IAN 377404_2110